Table of Contents

Foreword 7
By Her Majesty Queen Margrethe II of Denmark

Preface 9
*Johs. Nørregaard Frandsen, Sun Jian, and Torben Grøngaard Jeppesen*

Hans Christian Andersen and his Chinese Dreams 13
*Johs. Nørregaard Frandsen*

The Reception of Hans Christian Andersen on Campus 29
*Sun Jian*

Ransoming Andersen 39
China's Reception of Hans Christian Andersen and the Dilemma of its Andersen Studies *Lu Li’an*

Hans Christian Andersen in China 75
An Overview *Ye Rulan*

When Heritage Tourism goes Glocal 95
The Little Mermaid in Shanghai *Anne Klara Bom*

Chinese Interpretations of Andersen’s Fairy Tales 117
*Li Hongye*

A Discussion on Political Appropriation of Andersen’s Fairy Tales in China *Zhu Jianxin*
Fantasy, Irony, and Autonomy 133
A Feminist Transcoding of “The Little Mermaid”
Wang Aiping

Hans Christian Andersen and the Arabesque 147
Jacob Bøggild

Gender, Body, and Space 155
A Spatial Analysis of “The Little Mermaid”
Chen Liang

Paper Cutting 167
A Universal Language of Hans Christian Andersen
Ye Rulan

References 179

Bio Notes 191